

BOLSA DE MADRID

(POR TELÉFONO)

24, 22'50 h.

Table with columns for 'Cambios pendientes', 'Fondos públicos', 'Amortizable', 'Cédulas Hipotecarias', and 'Acciones'. It lists various financial instruments and their corresponding values.

EN EL GOBIERNO CIVIL

Se reúne la Junta de Sanidad

De nuevo reunióse ayer la Junta provincial de Sanidad, bajo la presidencia del gobernador civil, señor Martínez Cabrera...

España y Portugal

CAMBIO DE MONEDA. Molinar de Ebro, 58.—Badajoz. La casa que mejor compra y más barato vende...

EL SOTANO.—Echegaray, 8

Exquisitos vinos, aguardientes y cervezas. Servicio de café a 20 céntimos copa. Gran restaurant a cargo de acreditado cocinero. Precios económicos.

LA SUERTE DESGRACIADA DE NUESTROS PRISIONEROS

(POR TELÉFONO)

25, 1'30 h.

Se enfrían las negociaciones. Melilla.—Han regresado de Alhucemas el intérprete general de la zona francesa, señor Marín, y el delegado de la Cruz Roja, señor Almeida...

Siguen los asesinatos. Melilla.—Últimamente, según noticias recibidas por los confidentes, los moros han asesinado al capitán de Estado Mayor Sigfredo Sáinz...

Envío de provisiones. Melilla.—Ha salido de este puerto con rumbo a la bahía de Alhucemas el vapor Juan de Juanes...

Un prisionero más. Melilla.—Confidencias recibidas en la plaza aseguran que el capitán don Tomás Babocaro, desaparecido cuando los sucesos de julio...

Se encuentra prisionero de los rifeños en una cabilla cercana a Melilla.

LOS SERVICIOS POSTALES

Terminaba mi último escrito pintando la envidiable situación de los funcionarios que sirven en estafetas unipersonales...

No he de insistir sobre los puntos ya tratados, aunque no faltaría materia para cansaros durante una larga temporada...

El imponente de correspondencia o giros reclama; se le dice, cuando se trata de objetos certificados o giros (únicos reclamantes)...

Estas son anomalías incomprensibles, pero que ocurren, dando lugar a una desorganización tremenda y viniendo de rechazo a arrojar sobre nosotros un estigma a que no somos acreedores...

También, por su parte, el público hace poca cosa por ahorrarnos ciertos detalles que a él nada le suponen y a nosotros mucho.

Se planeó la división de Madrid en distritos postales para organizar el reparto en forma más rápida que la antigua. Se hizo saber en todos los periódicos...

Hasta las Cortes intervinieron en el conflicto, originado, entre otras causas, por negligencia del público.

Una reforma a que tampoco se habitúa el público es la de poner el nombre del remitente en el reverso del objeto. A diario se encuentran en los buzones cartas con dirección insuficiente...

En el próximo número os hablaré de los mártires del Correo: los carteros rurales y peatones.

EMILIANO RODRÍGUEZ, Administrador de Correos de Mérida.

Elpidio Solís Borrella, Procurador y Agente de Negocios. Risco del Rey, 2.

CARTAS A MARIA LUZ

(DE UN EPISTOLARIO SENTIMENTAL)

Anoche, en el baile de la Peña, estabas maravillosamente bella, María Luz; triunfabas tu gracia en aquel joyel luminoso de la sala...

¡Qué secreta hostilidad, sin embargo, había sobre tí! Yo soportaba la charla insustancial de un amigo, recluido ambos en un ángulo del salón...

Yo evido a estos muchachitos que, para todas vosotras, tienen un elogio y se multiplican y prodigan, vertiendo su ingenio sobre nuestros oídos...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

Me compenasté, sin embargo, María Luz, del mal rato pasado... Yo veía que te negabas a bailar con todos, y me buscaban tus ojos inquisidores...

COSAS DE NIÑOS

Mi maestro

Vas a permitirme, lector amigo, que trace estas líneas con recuerdos de mi niñez, poniendo en ellos todo el cariño con que se recuerdan las cosas que fueron.

Voy a hablarte de mi maestro. Y digo de mi maestro, que si, al correr de los años, he recibido lecciones de muchos, ni en la escuela de primeras letras, como tampoco en el aula universitaria, hallé ninguno que a él pudiera asemejarse, ni nadie supo sembrar en mi corazón sentimientos tan hondos y puros...

Este era, amigos míos, un maestro que quería mucho a sus alumnos. Ellos también parecían quererle. Sin embargo había uno algo discolorado, algo malo.

El maestro, precisamente por ello, le quería más y procuraba pacientemente modificar aquel carácter.

Un día salió a dar un paseo. A cierta distancia del camino que seguía, un grupo de niños estaba jugando.

Sintió el maestro junto a sí algo como el golpe de una piedra que cae al suelo.

No se engañaba. Una vino a caer y no lejos de él, levantando una nubecilla de polvo.

Miró y los chicos habían desaparecido. Supo después que, precisamente su discípulo predilecto, había sido el atrevido.

Y al saberlo, el pobre maestro sufrió, como si una de aquellas piedras le hubiese dado en el corazón mismo.

Y sin embargo le perdonó. Perdonadle también vosotros.

—¿Y quién era el maestro aquel, don Juan?—preguntó uno de los rapaces.

—Un maestro, amiguitos, un maestro. Cualquiera maestro digno de tal nombre. ¡Saben ellos tanto de ingratitudes...!—dijo al tiempo que sus ojos se humedecían hasta el punto de que una lágrima involuntaria brotó de ellos.

subito furor que, llenando sus corazones, agitó sus puños, se miraban ya— aunque de cierto modo—y, al fin, todos vinimos a sentarnos «fronde super viridi», rodeando a don Juan, quien sentado en un peñasco—magnífico pedestal para su estatua—nos contó lo siguiente:

Este era, amigos míos, un maestro que quería mucho a sus alumnos. Ellos también parecían quererle. Sin embargo había uno algo discolorado, algo malo.

El maestro, precisamente por ello, le quería más y procuraba pacientemente modificar aquel carácter.

Un día salió a dar un paseo. A cierta distancia del camino que seguía, un grupo de niños estaba jugando.

Sintió el maestro junto a sí algo como el golpe de una piedra que cae al suelo.

No se engañaba. Una vino a caer y no lejos de él, levantando una nubecilla de polvo.

Miró y los chicos habían desaparecido. Supo después que, precisamente su discípulo predilecto, había sido el atrevido.

Y al saberlo, el pobre maestro sufrió, como si una de aquellas piedras le hubiese dado en el corazón mismo.

Y sin embargo le perdonó. Perdonadle también vosotros.

—¿Y quién era el maestro aquel, don Juan?—preguntó uno de los rapaces.

—Un maestro, amiguitos, un maestro. Cualquiera maestro digno de tal nombre. ¡Saben ellos tanto de ingratitudes...!—dijo al tiempo que sus ojos se humedecían hasta el punto de que una lágrima involuntaria brotó de ellos.

La escena nos impresionó a todos y algunos le dijimos: «No lores, que nosotros le queremos mucho, mucho.» Y besábamos sus manos que nos acariciaban.

El tiempo ha pasado. Dios habrá premiado sus virtudes. El pueblo, testigo de sus trabajos, ha honrado la memoria del maestro, que vive en la de todos, dando su nombre a una calle.

Y desde mi pequeñez, quiero ofrendar a su recuerdo esta flor de gratitud.

Olivenza. JANVAL.

ARRIENDO DE FINCAS

Se arriendan a pastos, labor y fruto de bellota las que con buenos abrevaderos tiene en término de Valencia del Mombuey el excelentísimo señor marqués de Vaideterrazo. Están divididas en cercas y entre ellas hay olivares y un molino de aceite.

Para tratar, con don Enrique Naharro Adame, administrador de su excelencia, en Valencia del Mombuey.

Tomás Pardo y Pardo, Procurador de los Tribunales. Paredes, 40. Cáceres.

Se traspasa parrador fondo por atender a otro negocio. Prim. 47. Teléfono 417. Badajoz.

Consultorio del oculista. D. Dellín Cáceres Jiménez. Jerez de los Caballeros, del 18 al 30 de enero. Castuera, del 1 al 11 de febrero.

EN EL HOSPITAL MILITAR

MAS CONVALECIENTES

La última relación de soldados procedentes de África, aquí hospitalizados, a quienes se ha dado de alta y marchan con licencia de convalecientes, es la que sigue:

Regimiento de Saboya número 6.—Cabo Emiliano Morillo Blanco, a Viandar de la Vera (Cáceres).

Batallón de Arceles número 9.—Soldado Francisco Torres Izquierdo, a Granada.

Artillería de montaña de Ceuta.—Soldados Rafael Esquivora Fernández, a Tafalla (Navarra), y Felipe Fernández Rivas, a Ciudad Real.

Primer de Artillería de montaña.—Soldado Pedro Fernández Blanco, a Colmenar de la Oreja (Madrid).

Regimiento de Castilla número 16.—Cabo Cipriano Santos Espada, a dicho regimiento.

Batallón de cazadores de Talavera número 18.—Soldados Sebastián Crich Vila, a Torrada (Gerona), y Joaquín Masanón Breda, a Gerona.

Regimiento de Granada número 34.—Soldado Antonio Carrasco Brito, a Ribera del Fresno (Badajoz).

Regimiento de Andalucía número 52.—Soldado Manuel Delgado Hernández, a Salamanca.

Regimiento del Serralto número 69.—Soldado José Pellegrín Díaz, a Almería.

Regimiento de Ordenes Militares número 77.—Soldado Gregorio Rebollo, a dicho regimiento.

MATIAS VILLEGAS GIL

DOCTOR EN MEDICINA Y CIRUGIA. ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA MUJER. C. PRÍNCIPE ALFONSO, 14.-ALMENDRALEJO. Consulta todos los domingos en BADAJOZ, de once de la mañana a tres de la tarde, en el HOTEL PALACE (antes LA FAVORITA).

Sección gratuita de reconocimiento de embarazadas.

Tintas.—Se ha recibido en la papelería del CORREO DE LA MAÑANA tinta a una peseta el litro. Esta tinta en polvo, marca «Perfecta», es la más económica y mejor de todas las conocidas.

También hay tinta especial para lamparas.

Las hay de todos colores. Bravo Murillo, 3, 5 y 7.

LEA USTED TODOS LOS DIAS CORREO DE LA MAÑANA

INFORMACION POSTAL

Subasta de conducción

Por Real orden se dispone que se saque a licitación pública el servicio de conducción diaria de correspondencia en automóvil entre Badajoz y Barcarrota, viniendo a La Albuera y Almedral, bajo el tipo de 5.999 pesetas anuales.

Dicha subasta tendrá lugar en esta Administración principal de Correos, a las once horas del día 27 de febrero próximo, donde pueden admitirse proposiciones, así como también en la estafeta de Barcarrota hasta el mismo día, advirtiéndose que a cada una de ellas ha de acompañarse por separado la cédula personal del solicitante y el resguardo o documento que acredite haber sido constituido el depósito de pesetas 1.199'80.

O'ertias que se hacen

En esta Sección publicamos, como de costumbre, gratuitamente, cuantas ofertas y demandas nos remitan nuestros suscritores con este fin, siempre que se refieran exclusivamente a productos agrícolas o pecuarios.

Como ignoramos si las ofertas que publicamos antes de la renovación del tipo de imprenta, tendrán aún actualidad, nuestros suscritores habrán de remitirnos nuevamente el texto de aquellas si desean que se les publiquen.

Badajoz.—Don Rafael Trujillo Campos tiene a la venta una incubadora y una criadora, sistemas americanos, calefacción con petróleo, muy modernas. Para tratar, con dicho señor, en la calle Romero de Castilla, 26, bajo.

Don Pedro Navarrete tiene a la venta 70 vacas paridas y horras, retanetas, finas, con sus correspondientes reproductores.

Burguillos del Cerro.—Don Arturo Hermosa vende 100 arrobas de aceite añejo; 60 cerdos de dieciséis y dieciocho meses; 80 millares de vides americanas, Rupertix Lot; 500 tarajos, mandarinos y limoneros; esquilas seleccionadas de alfalfa, maíz de secano y regadío, remolacha, forrajera y azucarera, ricino y otras.

Campillo de Llerena.—Don Alberto Carrasco vende 100 cabras paridas. Pueden verse y tratarse en la dehesa «Pedregano», del término de Oliva de Mérida.

La Garrovilla.—Don Gonzalo Pizar Álvarez tiene a la venta 250 arrobas próximamente de lana fina del último corte. Para tratar, con dicho señor en su domicilio.

Malacón.—Don Manuel Hernández Gallego tiene a la venta 1.000 arrobas de aceite al precio de 20 pesetas una.

Villar del Rey.—Don Eduardo Salinas tiene a la venta unos 5.000 quintales de corcho, sacados el año 1912.

Para tratar, con dicho señor.

Villavieja de los Barros.—Don Casto Domínguez tiene a la venta una partida de garbanos. Para tratar, con dicho señor.

Don Joaquín García Carrillo tiene a la venta 50 fanegas de trigo.

Don Miguel Pinilla Gutiérrez vende 500 arrobas de aceite de la actual cosecha, en frío.

JABON ZOTAL

Medicinal y de tocador. Cura las enfermedades de la piel. Venta, perfumerías y droguerías.

REMITIDO

Señor don José López Prudencio, director del CORREO DE LA MAÑANA. Muy señor mío: En el número del 22 del corriente mes del periódico que usted dignamente dirige...

HACIENDA

Recaudación La de ayer ofreció el siguiente resultado: Derechos reales, 4'89 pesetas; territorial, 3'176; utilidades, 0'50; impuesto de cédulas, 1.487'85...

TITULOS EXTREMEÑOS CONADO DE VILLANUEVA

Armas del actual poseedor: Vargas, partido de Zúñiga. Timbre: Corona con dal. Largo sería nuestro trabajo si tuviéramos que ocuparnos con el debido detenimiento de los servicios y de los enlaces de la familia del ilustre patrio...

LA CAMPAÑA DE MARRUECOS

(POR TELÉFONO) 25, 1'30 h. Parte oficial El parte oficial facilitado hoy a la Prensa en el Ministerio de la Guerra, dice lo siguiente: «Según participa el alto comisario en Marruecos, durante todo el día de hoy no ha ocurrido novedad en todo el protectorado.»

El terror de los rebeldes Melilla.—Parece que los propósitos del jefe de la insurrección marroquí de formar una nueva harka para oponerse tenaz y resueltamente al avance de nuestras tropas, no llegarán a realizarse. Es tal el pánico de los rifeños ante los castigos durísimos que están recibiendo constantemente...

Saludables efectos de nuestra acción Tetuán.—De día en día se notan más los efectos que en los rebeldes ha causado el resultado de los últimos combates sobre Beni-Arós, Ajmar, etcétera. Ante las autoridades de esta zona han acudido multitud de jefes rebeldes en demanda de perdón.

El agregado inglés Melilla.—Ha llegado el agregado militar de la Embajada inglesa. Acompañado del comandante general Sanjurjo recorrió las posiciones avanzadas, elogiando la disposición de los campamentos y el espíritu militar de los soldados combatientes.

Júbilo en Tetuán Tetuán.—Con inmenso júbilo se ha recibido aquí la noticia del acuerdo tomado en Consejo de ministros favorable a la construcción del ferrocarril entre Tetuán y Xauen. Con dicha obra se facilitará enormemente el abastecimiento de las posiciones enclavadas en el proyecto...

La repatriación de los licenciados Tetuán.—Terminaron las operaciones de concentración de los reclutas pertenecientes al último reemplazo. Con tal motivo ha comenzado ya el embarque de los licenciados de la quinta del 18. En la primera expedición, que salió en el correo de Algeciras...

Audacias castigadas Melilla.—La noche pasada un pequeño grupo de rebeldes hostilizó la posición de Casa Quemada. La guarnición esperó sin contestar, como se tiene ordenado, a que se aproximaran los indígenas...

El servicio de aviación Melilla.—La tercera escuadrilla de aviación que manda el capitán Gallarza, ayer de servicio, efectuó vuelos, arrojando bombas sobre las inmediaciones de Bu-Ermana, donde se hallan concentraciones enemigas.

Las fuerzas indígenas de vigilancia Melilla.—La sección de Policía indígena que presta servicio en la ciudad a las órdenes del capitán Soler, ha sido dotada de una bandolera con chapascudo y el emblema de la Policía, con la siguiente inscripción: «Mía de vigilancia», y el número del individuo, para que en todo momento pueda reconocersele.

DE SOCIEDAD NOTICIAS

Ha llegado de Azuaga el alcalde de aquel Ayuntamiento don Manuel Carrascal y Montero de Espinosa. —De Mérida, don Clemente Gallardo, procurador de los Tribunales. —De Santa Marta, el rico industrial don Francisco Santos.

Para los maestros.—Se venden en la papelería del CORREO DE LA MAÑANA pizarrines de yeso para los encerados, clase superiorísima, a 3'50 caja de 100. Uno solo 5 céntimos. También hay gran surtido en pizarras de cartón en todos los tamaños.

REGISTRO CIVIL Movimiento de población habido en la capital durante las últimas veinticuatro horas: Fallecidos.—Francisco Sosa Hierro, de setenta y cinco años, lesión cardíaca. Asilo de Ancianos desamparados.

Enrique Medrano.—Reparador y afinador de pianos. Zurbarán, 11. Se necesita dependiente de farmacia con buena práctica para don José Martínez, Villanueva del Fresno. José Manuel Lorenzo, chófer mecánico, ofrece sus servicios. Plaza de San José, número 27, Badajoz.

Trilladora R. Wolf Último modelo presentado al mercado; esta casa, después de un detenido estudio de todas las marcas y de las necesidades de nuestros agricultores, ha construido la trilladora más perfecta de todas las hasta hoy conocidas.

Boletín de suscripción

Don _____ calle _____ nº _____ se suscribe a CORREO DE LA MAÑANA por _____ (1). de _____ de 192 ____.

SE VENDEN las casas calle de Chapin, números 1 y 4, esquina a Céspedes, con bodega a esta última calle. Y la de calle de San Atón, 19. Para tratar, plaza de la Constitución, número 22, principal.

Victima de rápida y cruel enfermedad, en la madrugada del 23 al 24 ha fallecido el dignísimo delegado de Hacienda de la provincia, don Valentín Sambricio. El señor Sambricio llevaba conviviendo entre nosotros, al frente de su elevado cargo, escasamente un mes...

Subasta de armas.—El día 1 de febrero próximo vendiendo, a las once horas, tendrá lugar en la casa cuartel que habita la Guardia civil de esta capital, la venta en pública subasta de las armas de caza intervenidas por la fuerza de la misma por diversas infracciones.

Entre familia.—El suegro Julián Rastrolo Ortiz ha presentado una denuncia en la Comisaría de Vigilancia contra su yerno Nicolás Franco, porque éste le ha hecho objeto de malos tratos de palabra y obra. Subasta de armas.—El día 1 de febrero próximo vendiendo, a las once horas, tendrá lugar en la casa cuartel que habita la Guardia civil de esta capital...

Trilladora R. Wolf Último modelo presentado al mercado; esta casa, después de un detenido estudio de todas las marcas y de las necesidades de nuestros agricultores, ha construido la trilladora más perfecta de todas las hasta hoy conocidas.

Observaciones del día de ayer. Barómetro en mm: 754.4, 757.9, 758.8. Temperatura C.: 15.8, 14.4, 11.2. Humedad por %: 76, 65, 77. Viento: Dirección: SO. SO. SO. Fuerza (3 a 9): 4, 1, 2. Lluvia (litros por metro cuadrado): 5.7, 1.2, Inap. Agua evaporada (d. l. d.): 1.5. Estado del cielo: Cub.° Cub.° Cub.°.

EL PROGRESO

FABRICA DE MUEBLES Y CARROZAS DE TODAS CLASES RAMON SALAS GRAN Exposición de Muebles y Carrozas. Especialidad en Alcobas, Comedores, Gabinetes y Despachos. Construcción y reparación de Carrocetas de Automóviles.

P. GÓMEZ MUÑOZ DENTISTA ECHEGARAY, 7. PRAL.—BADAJOZ

La ruina de un templo de Mérida

Continúa abierta la suscripción para allegar recursos con que reparar el histórico templo de la Mártir de Mérida. Suma anterior, 14.908'20 pesetas. Muy ilustre señor don Manuel Medina Gata, canónigo de la santa Iglesia Catedral, 25 pesetas; una devota en sufragio del alma de sus padres, 5; de una participación de la Lotería depositada en el cepillo por don Manuel Vázquez, 6; don Norberto García, 5; una devota de la Mártir en sufragio de sus padres, 25; doña María Hernández, de Calamonte, 5; don Francisco Areño y señora, 50; sus sobrinos Mariana, Francisco y María García de Vimesa, 50; hijos de don Fernando Pérez Alvarez, 5; viuda de Máximo Rodríguez, 25; una devota, 5. Total, 15.114'20 pesetas.

graciosa, y cuya duración correspondió a su edad y a la viveza de su carácter. Durante este cambio de cumplimientos, sir Arturo, después de haber despedido su cocha, y dando el brazo a su encantadora hija, se presentó a las señoras, a quienes tributó sus respetos con todas las ceremonias de estilo.

Sir Arturo.—dijo nuestro anticuario, —permítme que os presente a mi joven amigo Mr. Lovel, joven que durante la fiebre escarlantina, que en este momento parece epidemia en toda Inglaterra, tiene valor para presentarse con un vestido de un color decente; pero si el color a la moda no aparece sobre sus vestidos, a lo menos se descubren los matices sobre sus mejillas. Yo os presento en él, sir Arturo, a un joven que vuestra ciencia os hará conocer como grave, prudente, cortés, instruido, que ha leído mucho y observado mucho, y profundamente versado en los misterios del teatro desde el tiempo de David Lindsay y hasta el de Dibdin. Y ved que se ruboriza aún, lo que es una señal de gracia y de delicadeza. —Mi hermano—dijo miss Griselda dirigiéndose a Lovel— tiene siempre un modo singular de expresarse, pero nadie presta atención a lo que él dice; por eso no deben incomodaros sus extravagancias. Pero el paso que habéis dado con un sol tan ardiente, no ha podido menos de acoloraros. ¿Queréis tomar alguna cosa? ¿Un vaso de vino balsámico...? —Quitátele de ahí, brujá! la dijo su hermano antes que Lovel pudiese responderle.—¿Quieres evolucionar a mis huéspedes con tus infernales bromes? ¡Has olvidado cómo se puso el párroco cuando le detestaban a probar su decepción? —¡Si seguramente puedes hablar así, mi querido hermano. Sir Arturo, ¡ha élis ofdo jamás cosa semejante! Es preciso que todo vaya a su gusto, y si no, os inventa mil historias... Pero veo a Jenny que va a tocar la campana para avisaros que la comida está sobre la mesa. En extremo rígido en sus principios de economía, Mr. Oldbuck no tenía criados, y daba por pretexto que el sexo masculino era demasiado noble para ser empleado en actos de servidumbre personal; que en los tiempos primitivos habían sido en todas partes el patrimonio de las mujeres. —¡Por qué el pequeño Tam Rintherout, que tomé a mi servicio a instancias de mi hermana y con la prudente intención de experimentarle, se comió mis manzanas, cogió los ríos de los pájaros, rompió los vidrios, y acabó por robarme mis anteojos? Porque sentía aquella noble emulación que llena el corazón del hombre, que le hizo ir a Florida con un fusil a cuestas, y que le conduciría a la gloria o al castigo. Y por qué esta muchacha, Jenny Rintherout, su hermana, desempeña las mismas funciones sin romper nada, sin hacer ruido, sea que tenga los zapatos puestos o que ande con los pies descalzos, prudente como un gato y dócil como un cordero? Es porque ella se encuentra en el lugar que le conviene. Es a las mujeres a quienes corresponden de servirnos: ellas no son buenas más que para esto. Todos los antiguos legisladores, desde Licurgo hasta Mahomet, impropiamente llamado Mahomet, convienen en colocarnos en el estado de subordinación que las corresponde; y no ha habido más que las cabezas exaltadas de nuestros antepasados, con sus ideas caballerescas, que han hecho de sus Dulcineas princesas y verdaderas desobedias. Miss Wardour protestaba sitamente contra estas ideas poco galantes, cuando el sonido de la campana le anunció que la comida estaba en la mesa. —Permitidme, miss, que os desempañe los deberes de la urbanidad con respecto a una tan bella antagonista—le dijo Mr. Oldbuck presentándosele el brazo.—Me acuerdo, miss Wardour, que Mahomet, titulaba sobre el modo de que se valdría para llamar a los musulmanes a la oración de la mañana. Dejó las campanas, porque los cristianos se valían de ellas; las trompetas, porque habían sido adoptadas por los gúebros, y vino a adoptar la voz humana. Yo he tenido también mis dudas sobre el modo con que haría anunciar mi comida. Los gongs, de que muchas gentes se sirven hoy, me pareció modo demasiado nuevo y una invención pagana; la voz femenina es áspera y discordante, y así, en despecho de Mahomet, he adoptado la campana. Esta tiene aquí un derecho de propiedad local, pues antiguamente servía para anunciar la comida en el refectorio. Por otra parte, tiene una gran ventaja sobre la lengua del primer ministro de mi hermana, de Jenny, pues aunque ésta haga menos ruido, con todo, la campana empuedece en el instante que cesáis de tirar de la cuerda, mientras que una triste experiencia nos ha hecho conocer que toda tentativa para imponer silencio a la lengua de Jenny, cuando está en movimiento, no hace más que producir una horrible gritería, a la que se juntan en coro las voces de miss Griselda Oldbuck y de miss María Intyre. Concluída esta andanada entraron en el comedor, que Lovel no había visto aún, y cuyas paredes estaban adornadas con diferentes pinturas. Jenny servía a la mesa, ayudada por una mujer de edad, que parecía no estar en la pieza más que para sufrir los continuos reproches que Mr. Oldbuck la dirigía de cuando en cuando, y las observaciones menos directas, pero más picantes, de su hermana. La comida convenía a la mesa de un anticuario de profesión, y se veían figurar en ella platos que todos los que aprecian la elegancia y el buen gusto han desterrado ya de sus festines. Entre ellos se hallaba el delicioso plato silvestre de Solán ahumado, cuyo olor es tan fuerte que siempre se le hace cocer al aire libre; pero este bocadito tan delicado estaba medio crudo, y Mr. Oldbuck estuvo tentado de arrojarlo a la cabeza a la negligente sirvienta que acababa de presentar esta vanda tan odorífera; por fortuna ésta fué más feliz en el noche pot, o sopa escocesa que se sirve con el carne del cocido, y que unánimemente fué declarado inimitable. —Yo sabía ya que aquí cantaríamos victoria. Davie Dibble, mi jardinero, viejo soltero como yo, tiene siempre un gran cuidado de que estas miserables hembras no deshonren nuestras legumbres. Ved aquí un guisado de merluza con salsa de harina de avena. Confieso que este plato es el triunfo de mi gentil familia. El les proporciona dos veces cada semana el placer de disputar por media hora o más sobre el precio de la merluza con la vieja Maggie Muckelbackit, que viene a proveernos de pescado. Este pastel de pollos, monsieur Lovel, debe gustar-

EL ANTICUARIO

Sir Walter Scott dos en los codos por unos vuelos de encaje, cruzados sobre su estómago, y cubiertos en parte por unos guantes muy anchos y de color de escarlata vivo, parecían dos monstruosos cangrejos. Unos zapatos con talones altos, y una manteleta de seda, echada sobre sus hombros con una graciosa negligencia, completaban el adorno de miss Griselda Oldbuck. Su sobrina, que Lovel había visto un instante en su primera visita, joven y hermosa, vestida con elegancia a la moda del día, tenía un cierto aire de brujá que le caía muy bien, y que procedía tal vez del humor cáustico particular a la familia de su tío, pero que se hallaba neutralizado por sus gracias naturales. Mister Lovel saludó a las dos señoras, que le contestaron: la tis con una reverencia prolongada de 1760, época en que el benedictine curaba una hora, y la comida se reducía a un plato de vienes; y la sobrina con una reverencia moderna, pero